



**ICBC Prague Branch  
Cookies Statement  
(Version 2023)**

**ICBC, pobočka Praha  
Prohlášení o souborech cookie  
(Verze 2023)**

---

## Table of Content

<b>1. STATEMENT</b> .....	<b>3</b>
<b>2. THE COOKIES STATEMENT</b> .....	<b>3</b>
2.1 WHAT ARE COOKIES?.....	3
2.2 WHY TO USE COOKIES AND OTHER TRACKING TECHNOLOGIES?.....	4
2.3 WHAT COOKIES DO OUR WEBSITES USE?.....	4
2.4 HOW OFTEN WILL YOU UPDATE THIS COOKIE STATEMENT?.....	4
2.5 MORE INFORMATION.....	5
2.6 WHAT MONITORING TECHNOLOGY DO WE USE ON OUR WEBSITES?.....	5
2.7 QUERIES AND UPDATES.....	5
<b>1. PROHLÁŠENÍ</b> .....	<b>6</b>
<b>2. PROHLÁŠENÍ O SOUBORECH COOKIE</b> .....	<b>6</b>
2.1 CO JSOU SOUBORY COOKIE?.....	6
2.2 PROČ POUŽÍVAT SOUBORY COOKIE A DALŠÍ TECHNOLOGIE SLEDOVÁNÍ?.....	7
2.3 JAKÉ SOUBORY COOKIE POUŽÍVAJÍ NAŠE WEBOVÉ STRÁNKY?.....	7
2.4 JAK ČASTO AKTUALIZUJEME TOTO PROHLÁŠENÍ O SOUBORECH COOKIE?.....	8
2.5 VÍCE INFORMACÍ.....	8
2.6 JAKOU MONITOROVACÍ TECHNOLOGII NA NAŠICH WEBOVÝCH STRÁNKÁCH POUŽÍVÁME?.....	8
2.7 DOTAZY A AKTUALIZACE.....	9

---

# 1. Statement

The General Data Protection Regulation (GDPR) was adopted by both the European Parliament and the European Council in April of 2016 and came into force on May 25, 2018.

ICBC Prague Branch ("the Branch") is committed to delivering the best possible service to you and we wish to maintain the confidence that you place in our organization. We would like to provide you with clear information about how we use cookies and other similar technology on our websites.

This Statement provides clear information about the Branch's use of cookies and other similar technology on its websites.

The word "computers", when used in this Statement, refers to computers, smartphones, tablets and all other devices used for accessing the internet.

Please take a few moments to read this Cookies Statement.

## 2. The Cookies Statement

### 2.1 What are Cookies?

Cookies are small text files that are placed and stored on your computer when you visit a website. Cookies are widely used by online service providers in order to (for example) make their websites or services work, or to work more efficiently, as well as to provide reporting information. Cookies perform a number of useful functions including: enabling a user to be recognized; improving a website's security and the user experience.

Cookies are either: (i) session specific, which means that they are deleted from your computer once the session and browser are closed; or (ii) permanent, meaning that they will remain resident on your computer until they are removed.

Cookies set by the website owner or service provider (in this case, the Branch) are called "first party cookies".

Cookies set by parties other than the website owner are called "third party cookies". Third party cookies enable third party features or functionality to be provided on or through the website or service you are using (such as advertising, interactive content and analytics). The third parties that set these third party cookies can recognize your computer both when it visits the website or service in question, and also when it visits certain other websites or services.

---

## 2.2 Why to use cookies and other tracking technologies?

First party and third-party cookies are used for several reasons. Some cookies are required for technical reasons in order for the Websites and Services to operate, and we refer to these as “Basic” or “strictly necessary” cookies.

Other cookies enable with the Websites to track and target the interests of visitors to the Websites, and we refer to these as “Commercial” or “functionality” cookies. For example, cookies can be used to tailor content and information that may send or display to you and otherwise personalize your experience while interacting with the Websites and to otherwise improve the functionality of the Services we provide.

Cookies and similar tracking technologies are employed to enable users to be in connection with their use of the Website Services in order to allow the users to track their subscriptions. Finally, third parties cookies are also used through Websites and Services for “Marketing” activities such as advertising, analytics, and other related purposes.

## 2.3 What cookies do our websites use?

Our website use both session and permanent cookies only for technical reasons. Base on the opinion from Data Protection Office(UOOU), consent is not required in the case of technical cookies. More information about Cookie bars and consent can be found at <https://www.uoou.cz/cookie-listy-a-udelovani-souhlasu/ds-6912/archiv=1&p1=2611>

Our website may use any of the following groups of technical cookies:

**Process** – Process cookies help make a website function and deliver the services that the website visitor expects to receive, such as navigation, access to secure areas etc. These cookies are necessary and without them the website will not function properly.

They are part of the Basic cookies.

**Preference** – Preference cookies allow a website to remember a user's preferences in relation to the website such as language, font size, currency, region etc. These cookies are not vital but enhance a user's experience and are part of the Commercial cookies.

**Security** – Security cookies are used to authenticate users, prevent fraudulent use of login credentials, protect user data from unauthorised parties etc. These cookies are vital to several of the Branch's secured websites and are part of the Basic cookies.

**Analytics** – Analytics cookies collect information in an anonymous form about how a user interacts with a website. This information may include: the number of users visiting the website, the pages a user visits the activity of the user on the website and how often the user returns.

## 2.4 How often will you update this Cookie Statement?

We may update this Cookie Statement from time to time in order to reflect, for example, changes to the cookies we use or for other operational, legal or regulatory reasons. Please therefore re-visit this Cookie Statement regularly to stay informed about our use of cookies and related technologies.

---

## 2.5 More information

More information about cookies generally and how cookies can be controlled can be found at <http://www.allaboutcookies.org/>

Please note: If your computer is used by more than one person or has multiple internet browsers, it is possible that some of your choices relating to cookies may not be permanent. This is because either: (i) you are using a different browser; or (ii) a third party has changed the settings of your browser. We are unable to control these factors and therefore cannot guarantee the permanence of the choices you make.

## 2.6 What monitoring technology do we use on our websites?

We use monitoring technology to track and monitor your activities on our websites. This monitoring technology does not monitor your activities on any other websites.

We may use monitoring technology to collect and store information about how you access and use our websites, for example: when and for how long you accessed our website and what pages you browsed. Some of the information we collect is anonymous, statistical data, and some is information about your activities as an individual user. We monitor and track your activities in this way for a variety of purposes, including for compliance with our regulatory and legal obligations and to provide better services to you.

Below, we have listed all cookies the Branch is using:

Administrator	Category	Name	Purpose	Validity
The Branch	Technical cookies	gateway_count	This cookie uses to count the numbers of website visitors for purpose of website operation monitoring.	Till the browsing session ends
The Branch	Technical cookies	icbcUserAnalysisId (html)	1. These cookies store the time of the user visiting the website, url of webpage, name of webpage for purpose of website operation monitoring. 2. These cookies store the path of the website that user visits. 3. These cookies store the date and zone number of the website that user visits.	Until manual deletion
The Branch	Technical cookies	sg_persistence_sugoio		One year
The Branch	Technical cookies	srcinfo		Till the browsing session ends

## 2.7 Queries and updates

If you have any queries relating to this Cookies Statement, please e-mail: [dpo@cz.icbc.com.cn](mailto:dpo@cz.icbc.com.cn)

---

# 1. Prohlášení

Obecné nařízení o ochraně osobních údajů (GDPR) bylo přijato Evropským parlamentem i Evropskou radou v dubnu 2016 a vstoupilo v platnost 25. května 2018.

Pobočka Industrial and Commercial Bank of China v Praze („dále jen Pobočka“) se zavazuje poskytovat vám ty nejlepší možné služby a přeje si zachovat důvěru, kterou do naší organizace vkládáte. Rádi bychom vám poskytli přehledné informace o tom, jak používáme soubory cookie a další podobné technologie na našich webových stránkách.

Toto prohlášení poskytuje jasné informace o tom, jak Pobočka používá soubory cookie a další podobné technologie na svých webových stránkách.

Slovo "počítače", pokud je použito v tomto prohlášení, se vztahuje na počítače, chytré telefony, tablety a všechna další zařízení používaná pro přístup k internetu.

Věnujte prosím chvíli přečtení tohoto prohlášení o souborech cookie.

## 2. Prohlášení o souborech cookie

### 2.1 Co jsou soubory cookie?

Cookies jsou malé textové soubory, které se ukládají a ukládají do vašeho počítače při návštěvě webové stránky. Soubory cookie jsou široce používány poskytovateli online služeb, aby (například) zajistily fungování webových stránek nebo služeb nebo aby tyto fungovaly efektivněji, stejně jako k poskytování hodnotících informací. Soubory cookie plní řadu užitečných funkcí, mezi něž patří: umožnění rozpoznání uživatele; zlepšení zabezpečení webových stránek a uživatelského komfortu.

Soubory cookie jsou buď: (i) specifické pro danou relaci, což znamená, že jsou z vašeho počítače odstraněny po ukončení relace a prohlížeče; nebo (ii) trvalé, což znamená, že zůstanou ve vašem počítači, dokud nebudou odstraněny.

Cookies nastavené vlastníkem webových stránek nebo poskytovatelem služeb (v tomto případě Pobočkou) se nazývají „soubory cookie první strany“.

Soubory cookie nastavené jinými stranami, než vlastníkem webových stránek, se nazývají „soubory cookie třetích stran“. Soubory cookie třetích stran umožňují aby na webové stránce nebo službě, kterou používáte, byly poskytovány funkce nebo funkce třetích stran (například je reklama, interaktivní obsah a analytika). Třetí strany, které tyto soubory cookie třetích stran nastavují, mohou rozpoznat váš počítač, jak při návštěvě dané webové stránky nebo služby, tak i při návštěvě určitých jiných webových stránek nebo služeb.

---

## 2.2 Proč používat soubory cookie a další technologie sledování?

Soubory cookie první strany a cookies třetích stran se používají z několika důvodů. Některé soubory cookie jsou z technických důvodů vyžadovány pro fungování webových stránek a služeb a označujeme je jako „základní“ nebo „nezbytně nutné“ soubory cookie.

Jiné soubory cookie umožňují webovým stránkám sledovat a cílit na zájmy návštěvníků webových stránek a označujeme je jako „komerční“ nebo „funkční“ soubory cookie. Soubory cookie mohou být například použity k přizpůsobení obsahu a informací, které vám mohou být zaslány nebo zobrazeny, k jinému přizpůsobení vašich zkušeností při interakci s webovými stránkami a k jinému vylepšení funkčnosti poskytovaných služeb.

Soubory cookie a podobné technologie sledování se používají k tomu, aby uživatelům umožnily být ve spojení s jejich používáním služeb webových stránek, aby uživatelé mohli sledovat své odběry. V neposlední řadě se prostřednictvím Webových stránek a Služeb používají také soubory cookie třetích stran pro "marketingové" činnosti, jako je reklama, analýza a další související účely.

## 2.3 Jaké soubory cookie používají naše webové stránky?

Naše webové stránky používají trvalé i relační soubory cookie pouze z technických důvodů. Na základě stanoviska Úřadu pro ochranu osobních údajů (UOOU) není v případě technických cookies vyžadován souhlas. Více informací o Cookie lištách a souhlasu naleznete na <https://www.uoou.cz/cookie-listy-a-udalovani-souhlasu/ds-6912/archiv=1&p1=2611>

Naše webové stránky mohou používat kteroukoli z následujících skupin technických souborů cookie:

**Proces** – procesní soubory cookie pomáhají zajistit funkčnost webu a poskytovat služby, které návštěvník webových stránek očekává, jako je navigace, přístup do zabezpečených oblastí atd. Tyto soubory cookie jsou nezbytné a bez nich webové stránky nebudou správně fungovat.

Jsou součástí základních souborů cookie.

**Preference** – preferenční soubory cookie umožňují webové stránce zapamatovat si preference uživatele ve vztahu k webové stránce, jako je jazyk, velikost písma, měna, region atd. Tyto soubory cookie nejsou životně důležité, ale zlepšují uživatelskou zkušenost a jsou součástí komerčních souborů cookie.

**Zabezpečení** – bezpečnostní soubory cookie se používají k ověřování uživatelů, zabránění podvodnému použití přihlašovacích údajů, ochraně uživatelských dat před neoprávněnými osobami atd. Tyto soubory cookie jsou životně důležité pro několik zabezpečených webových stránek Pobočky a jsou součástí základních souborů cookie.

**Analytika** – analytické soubory cookie shromažďují informace v anonymní podobě o tom, jak uživatel s webovou stránkou pracuje. Tyto informace mohou zahrnovat: počet uživatelů navštěvujících webové stránky, stránky, které uživatel navštívil, aktivitu uživatele na webových stránkách a jak často se uživatel vrací.

## 2.4 Jak často aktualizujeme toto prohlášení o souborech cookie?

Toto prohlášení o souborech cookie můžeme čas od času aktualizovat, abychom zohlednili například změny v souborech cookie, které používáme, nebo z jiných provozních, právních nebo regulačních důvodů. Navštěvujte proto pravidelně toto Prohlášení o souborech cookie, abyste byli informováni o našem používání souborů cookie a souvisejících technologiích.

## 2.5 Více informací

Více informací o souborech cookie obecně a o tom, jak lze soubory cookie ovládat, naleznete na adrese <http://www.allaboutcookies.org/>

Upozornění: Pokud váš počítač používá více než jedna osoba nebo máte více internetových prohlížečů, je možné, že některé z vašich voleb týkajících se souborů cookie nemusí být trvalé. Je to proto, že buď: (i) používáte jiný prohlížeč; nebo (ii) třetí strana změnila nastavení vašeho prohlížeče. Tyto faktory nejsme schopni ovlivnit, a proto nemůžeme zaručit trvalost vámi provedených voleb.

## 2.6 Jakou monitorovací technologii na našich webových stránkách používáme?

Ke sledování a monitorování vašich aktivit na našich webových stránkách používáme monitorovací technologii. Tato monitorovací technologie nesleduje vaše aktivity na žádných jiných webových stránkách.

Monitorovací technologii můžeme používat ke shromažďování a ukládání informací o tom, jak přistupujete k našim webovým stránkám a jak je používáte, například: kdy a jak dlouho jste přistupovali na naše webové stránky a jaké stránky jste prohlíželi. Některé z informací, které shromažďujeme, jsou anonymní, statistické údaje a některé jsou informace o vašich aktivitách jako jednotlivého uživatele. Tímto způsobem sledujeme vaše aktivity pro různé účely, včetně dodržování našich regulačních a zákonných povinností a poskytování lepších služeb pro vás.

Níže uvádíme všechny soubory cookie, které Pobočka používá:

Správce	Kategorie	Název	Účel	Doba platnosti
Pobočka	Technické cookies	gateway_count	Tento soubor cookie se používá k počítání počtu návštěvníků webových stránek za účelem monitorování provozu webových stránek.	Do konce relace prohlížení
Pobočka	Technické cookies	icbcUserAnalysisId ( html )	1. Tyto soubory cookie ukládají čas návštěvy uživatele na webové stránce, adresu URL webové stránky, název webové stránky pro účely sledování provozu webové stránky. 2. Tyto soubory cookie ukládají cestu k webu, který uživatel navštíví. 3. Tyto soubory cookie ukládají datum a číslo zóny	Až do ručního smazání
Pobočka	Technické cookies	sg_persistence_sugoio		Jeden rok
Pobočka_	Technické cookies	srcinfo		Do konce relace prohlížení



---

			webové stránky, kterou uživatel navštíví.	
--	--	--	---	--

## 2.7 Dotazy a aktualizace

Máte-li jakékoli dotazy týkající se tohoto prohlášení o souborech cookie, zašlete prosím e-mail na adresu: [dpo@cz.icbc.com.cn](mailto:dpo@cz.icbc.com.cn)